

## SAMOA

### Faatulagaina o Aiaiga

- |   |   |
|---|---|
| 1. Igoa puupuu ma le amataga              | 8. Ua faaofiina le Vaega VIIA fou                                       |
| 2. Ua teuteuina le fuaiupu 2              | 9. Teuteuga faatupulaia i le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001 |
| 3. Ua faaofiina le fuaiupu 22A fou        | 10. Teuteuga lautele  |
| 4. Ua teuteuina le fuaiupu 23             |   |
| 5. Ua faaofiina fuaiupu 23A ma le 23B fou | Faamatalaga   |
| 6. Ua teuteuina le fuaiupu 26             |   |
| 7. Ua faaofiina le fuaiupu 27A fou        |   |

---

2015, Nu. 2

**O SE TULAFONO e teuteu ai le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu) 2001 (“Tulafono autu”).**      *[28 Ianuari 2015]*

**UA FAIA** e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

**1. Igoa puupuu ma le amataga-(1)** E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu) 2015.

2 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

(2) Ua faatatauina leni Tulafono e faapea na amata faamamaluina mai le aso 25 Aperila 2014 ma ua faapea ona i ai lona tulaga aloaia mai le taimi ua tuanai.

**2. Ua teuteuina le fuaiupu 2** - Mo le fuaiupu 2 o le Tulafono autu:

(a) mo faamatalaga o upu “Minisita e fitoitonu i ai” ma “faalapotopotoga a le Malo”, ia suia e faapea:

““Minisita e fitoitonu i ai” o lona uiga o le Minisita mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo;

“faalapotopotoga a le Malo” o lona uiga o se faalapotopotoga (tusa lava pe o taua o se galuega tau alamanuia ma atinae e umia e le Malo po o i se isi faiga e ese ai i lalo o so o se isi lava tulafono) lea ua:

(a) tusia i le Faamatalaga 1; po o

(b) ua faatatauina o se faalapotopotoga a le Malo pe afai o le Malo -

(i) e sili atu i lo le 50% le tulaga faasui auai i le komiti faatino o faatonu a le faalapotopotoga; po o

(ii) e pulea le sili atu i lo le 50% o malosiaga tau palota o le komiti faatino o faatonu a le faalapotopotoga; po o

(iii) e umia le sili atu i lo le 50% o sea faavae ua tuuina atu a le faalapotopotoga i se faiga tuusao po o e ala atu i isi faalapotopotoga a le Malo (e lē aofia ai so o sona vaega lea e le o i ai se aia tatau e auai ai i luga atu o se aofaiga maoti i se tufatufaga o tupe mama po o tupe faavae); ma

(c) e aofia ai se lala o se faalapotopotoga a le Malo; ae peitai

(d) e lē aofia ai le Faletupe Tutotonu o Samoa.”;

(b) ia faaofi le faamatalaina o upu i le faasologa sao o le pi faitau faa-Peretania:

“‘pule sili’ o lona uiga o le tagata ua tofia e avea ma pulē sili (i le a lava le tau e taua ai) o le faalapotopotoga a le Malo, ma e aofia ai se tagata ua tofia e avea ma sui o le pulē sili o se faalapotopotoga a le Malo;  
“Ofisa Sili o Pulega” o lona uiga o le Ofisa Sili o Pulega o le Matagaluega;  
“Failautusi o Tupe” e i ai le uiga tutusa i le fuaiupu 2 o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001;  
“Matagaluega” o lona uiga o le Matagaluega mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo;”.

**3. Ua faaofiina le fuaiupu 22A fou** - I le tuanai ai o le fuaiupu 22 o le Tulafono Autu, ia faaofi e faapea:

“**22A. Tala o tupe ma tupe faatatauina**-(1) E faaaogā lenēi fuaiupu pe afai e talosaga se faalapotopotoga a le Malo i le Malo mo se tupe faameaalofa, fesoasoani tau tupe, faamalumaluga ma isi lava fesoasoani faapena.

(2) E mafai e le Ofisa Sili o Pulega ma le Failautusi o Tupe, i totonu o le taimi ua latou faamaotiina, ona tapaina le pulē sili e faaoo atu lana fuafuaga autasi mo le tausaga faaletupe o mulimuli mai, e avea ma ana faamaoniga mo le talosaga ina ia iloilo ina mo le saunia o ana tala faatatau o tupe.

(3) O se faalapotopotoga a le Malo lea e faaaogā i ai lenēi fuaiupu e tatau, ona lē sili atu i lo le tolu (3) masina a o lumanai ai le faaiuga o le tausaga faaletupe a le Malo, ona faaoo atu i le Ofisa Sili o Pulega ma le Failautusi o Tupe tala faatatau o tupe mo ana tupe maua, tupe faaalu ma tinoitupe fesoloai mo tausaga faaletupe o lo o mulimuli mai a le Malo, i se pepa faatumu ua faamaonia e le Failautusi o Tupe.

(4) Afai ua faatatauina tupe e le Palemene mo faamoemoega o se faalapotopotoga a le Malo, e mafai ona totogiina atu tupe i so o se taimi ma i so o se aofaiga ua fuafuaina e le Failautusi o Tupe.”.

**4. Ua teuteuina le fuaiupu 23** - I totonu o le fuaiupu 23 o le Tulafono Autu:

4 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

- (a) a o lumanai ai le upu “E tatau i se” ia faaofi le fuainumera “(1)”; ma
- (b) i le tuanai ai o upu “Faamatalaga 6” ia faaofi le:

“(2) O le a tatau i le taitaifono o se Komiti Faatino, e ala i se faasilasilaga, ona vave fautuaina Minisita e Umia Sea ma le Minisita e Fitoitonu i ai e uiga i le nofouta i so o se faamatalaga po o se mea e tupu mai, lea e mafai ona matua aafia ai le tulaga tau tupe o le faalapotopotoga a le Malo.

(3) O le a tatau i le faasilasilaga ona:

- (a) faia i se faiga tusitusia;
- (b) faamaoti ai le uiga o le faamatalaga po o le mea e tupu mai;
- (c) faamanino atoatoa ai pe afai e mafai ona faatino, ni aafiaga e tatau ma e ono oo i ai, o le faamatalaga po o se mea e tupu mai e uiga i le faalapotopotoga a le Malo; ma
- (d) faamaoti ai laasaga e faia, po o ua faia po o ua faamoemoe e faia, e toe faasao ai so o se aafiaga matuia.

(4) Afai o le taitaifono o se Komiti Faatino, o se Minisita po o le Minisita e Fitoitonu i ai, o le a tatau i le Komiti Faatino e ala i se iugafono masani, ona tofia se isi faatonu e faufautua, i lalo o le faafuaiupu (2).”.

**5. Ua faaofiina fuaiupu 23A ma le 23B fou** - I le tuanai ai o le fuaiupu 23 o le Tulafono Autu, ia faaofi e faapea:

**“23A. Faamaumauga ma faamatalaga tau tupe** - O le a tatau i se faalapotopotoga a le Malo ona:

- (a) tausia faamatalaga tau tupe talafeagai ma faamaumauga o ana feuiaiga faapisinisi ma tulaga tau tupe -
  - (i) i sea auala ua faapea ona faafaigofie ai le saunia o faamatalaga tau tupe ma mafai ai ona sueina lelei ma atoatoa faamatalaga e pei ona manaomia i le Faamatalaga 6; ma

(ii) e tusa ai ma taiala faavae o le tausiga o tusi ma faiga masani ua taliaina i se tulaga lautele ma isi manaoga i lalo o so o se isi lava tulafono talafeagai; ma

(iii) mo se vaitaimi e fitu (7) tausaga i le maea ai o feuiaiga faapisinisi lea e faasino i ai faamaumauga ma faamatalaga tau tupe; ma

(b) le tausia le puleaina o ana aseta, po o aseta o lo o ia vaavaaia, ma le itu i le faatupulaia o noataga e ala i aseta; ma

(c) le faia o so o se isi lava mea ua talafeagai e faamautinoa ai e faapea o tupe uma e totogi atu mai ana tupe ua sao ona faia ma sa faatagaina aloaia.

**23B. Teugatupe i le faletupe** - O le a tataui i se faalapotopotoga a le Malo ona:

(a) tausia a itiiti mai e tasi (1) le teugatupe i le faletupe; ma

(b) i le noatia ma le fai fuafua i le fuaiupu 28(E)(2), ia totogi atu ana tupe uma i totonu o se teugatupe i le faletupe ua tausia i lalo o le parakalafa (a).”.

**6. Ua teuteuina le fuaiupu 26** - I totonu o le fuaiupu 26 o le Tulafono autu, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), ia faaofi e faapea:

“(1A) E ui lava i le faafuaiupu (1), e mafai e le Failautusi o Tupe po o le Ofisa Sili o Pulega ona tauaveina se iloiloga tau faatinoga o galuega po o le amatatia o se suesuega i, po o le asiasiga o, faamaumauga a se faalapotopotoga a le Malo, pe afai ua manatu le Failautusi o Tupe po o le Ofisa Sili o Pulega ua talafeagai ai po o ua i ai mafuaaga e talitonuina ai:

(a) e faapea o se faalapotopotoga a le Malo ua po o ua lē mafai ona faatinoina le fuafuaga autasi e pei ona tuuina atu i lalo o le fuaiupu 22; po o

6 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

(b) e faapea e ono mafai ona i ai o se tulaga faaletonu i le pulega o tupe po o meatotino o lo o umia po o i le vaavaaiga a se faalapotopotoga a le Malo.”.

**7. Ua faaofiina le fuaiupu 27A fou** - I le tuanai ai o le fuaiupu 27 o le Tulafono Autu, ia faaofi e faapea:

“**27A. Lipotia o soligatulafono ua masalomia**-(1) E faatatau lenei fuaiupu i se tagata o ia lea ua na iloa so o se tulaga ua aliae mai lea ua mafua ai ona manatu le tagata e faapea o se faalapotopotoga a le Malo ua po o e ono lē mafai ona faatinoina le fuafuaga autasi e pei ona tuuina atu i lalo o le fuaiupu 22 po o le faapea o lo o i ai se tulaga faaletonu i le pulega o tupe po o meatotino o lo o umia po o lo o vaavaaia e se faalapotopotoga a le Malo.

(2) O se tagata o ia lea e faaaogā i ai lenei fuaiupu, o le a tatau ona:

(a) lipoti atu na tulaga ua aliae mai i se faiga tusitusia, i le Failautusi o Tupe ma po o so o se tasi o Minisita o umia sea; ma

(b) auina atu se ata o le lipoti i le Ofisa Sili o Pulega.

(3) O se tagata o ia lea ua tuuaia i le agaga lelei se soliga o le Tulafono i lalo o le faafuaiupu (1) ua tuusaunoa mai se tagi i mataupu tau le va o tagata ma e lē tatau ona faasalaina i so o se auala (tusa lava po o ua faamaonia pe leai foi le tuuaiga) ona o gaoioiga a le tagata i le lipotia o le mataupu.”.

**8. Ua faaofiina le Vaega VIIA fou** - I le tuanai ai o le fuaiupu 28 o le Tulafono autu, ia faaofi e faapea:

**“VAEGA VIIA  
NOGATUPE, MA ISI TULAGA FAAPENA,  
MAUAINA MA KONEKARATE**

**28A. Faaunegatupe e faia e le Malo** - E mafai e le Malo i le avea ai ma sui o le Atunuu, ona faaune atu tupe i se faalapotopotoga a le Malo, i lalo o le fuaiupu 86 o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001.

**28B. Tupe e faaune atu e le Malo-**(1) I le noatia ma le fai fuafua i tuutuuga o le maliega o nonogatupe talafeagai ua sainia e le Malo i lalo o le fuaiupu 79 o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001, e mafai e le Malo ona faaune atu tupe i se faalapotopotoga a le Malo mo faamoemoega ua faamaoti mai i le maliega mo nonogatupe talafeagai, o so o se aofaiga o tupe i luga o so o se tuutuuga ma aiaiga ua faamaoti mai i totonu o le maliega o nonogatupe laiti.

(2) O se maliega mo nonogatupe laiti ua faia i lalo o lenei fuaiupu e tatau ona tuuina atu e le Minisita i le Fono Aoaofaitulafono e tusa ai o ana Tulafono Tumau e ala i le tuuina atu i le Failautusi o le Fono Aoaofaitulafono.

(3) Mo faamoemoega o lenei fuaiupu, “maliega mo nonogatupe laiti” e i ai lona uiga tutusa e pei ona i ai i le fuaiupu 74 o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001.

**28C. Nonogatupe tumaoti ma tupe e sili atu i lo tupe o lo o i se teugatupe-**(1) O se faalapotopotoga a le Malo:

(a) e mafai ona nonoina tupe mo ona faamoemoega, i luga o tuutuuga ua malilie i ai le faalapotopotoga a le Malo ma lē e faauneina atu tupe; ma

(b) e tatau ona toe totogi atu tupe i lalo o tuutuuga o nonogatupe.

(2) E mafai e le faalapotopotoga a le Malo ona nono tupe mo ona faamoemoega, e ala i le nonoina o tupe e sili atu i lo tupe o lo o i se teugatupe, i totonu o tapulaa ua faamaonia e lana Komiti Faatino.

(3) E lē noatia le Malo po o le Atunuu i so o se auala, mo so o se tupe nono ua faia i lalo o lenei fuaiupu.

**28D. Tupe teufaafaigaluega ma tupe a le faalapotopotoga a le Malo-**(1) E faatoa mafai ona faaaogāina tupe a se faalapotopotoga a le Malo i le totogiina po o le faamatuu atu o tupe alu, noataga ma aitalafu a le faalapotopotoga a le Malo ua faatulai mai i lalo o lenei Tulafono, o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001, ma ana Tulafono e faamalositia ai po o so o se isi lava tulafono.

8 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

(2) O tupe a se faalapotopotoga a le Malo e faapea e le o manaomia i lea lava taimi e mafai ona teufaafaigaluegaina:

(a) i totonu o so o se faamalumaluga o, po o mea e faamau ai aitalafu, e le Malo; po o

(b) i so o se faiga e mafai ai e le tausii mavaega, i lalo o so o se tulafono, ona teufaafaigaluega tupe teu faaletulafono; po o

(c) i le teuina i totonu o faletupe; po o

(d) i se teugatupe ua faavaeina i lalo o le fuaiupu 59(2) o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001; po o

(e) i so o se isi lava faiga ua faamaonia e le Minisita o Tupe.

(3) E mafai e le Failautusi o Tupe e ala i Tulafono a le Ofisa o Tupe, ona tuuina atu taiala o tupe teufaafaigaluega ma manaoga tau lipoti.

(4) O auiliiliga o tupe teufaafaigaluega i faalapotopotoga a le Malo lea e umia ai e le Malo ni sea, e tatau ona faailoa atu i faamatalaga tau tupe i lalo o le fuaiupu 107 o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001.

**28E. Konekarate mo galuega, oloa ma auaunaga-**(1) O se faalapotopotoga ua sainia se konekarate mo le mauaina, lafoaia po o le pulea o oloa, auaunaga ma galuega tau fausaga e tatau ona tausisia ana Tulafono e faamalosia ai po o tulafono faafoe ua faamaonia e lana Komiti Faatino.

(2) E ui lava i le faafuaiupu (1), e mafai e le Failautusi o Tupe e ala i Tulafono a le Ofisa o Tupe po o faatonuga, ona tuuina atu taiala o le okaina o oloa, e noatia ai se faalapotopotoga a le Malo i le Vaega XII o le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001.

(3) E ui lava i le faafuaiupu (1), e tatau i se faalapotopotoga a le Malo ona tausisia so o se taiala o le mauaina mai o oloa ua tuuina atu i lalo o le faafuaiupu (2), na i lo so o se taiala o le mauaina o oloa i lalo o ana Tulafono e faamalosia ai po o tulafono faafoe ua faamaonia e lana Komiti Faatino.”.



**9. Teuteuga faatupulaia i le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001** - Mo le Tulafono o le Pulega o Tupe a le Malo 2001:

(a) i totonu o le fuaiupu 2, mo le faamatalaina o upu o “pule sili” ma “faalapotopotoga a le Malo” ia suia e faapea:

““pule sili” e i ai le uiga i totonu o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu) 2001;

“faalapotopotoga a le Malo” e i ai le uiga i le fuaiupu 2 o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu) 2001;”;

(b) ua soloia le Vaega XIII; ma

(c) ua soloia le Faamatalaga 4.

**10. Teuteuga lautele** - O teuteuga lautele i le Tulafono autu ma isi lava Tulafono e talafeagai ai ua faatulaga atu i totonu o le Faamatalaga.

**Faamatalaga**  
(fuaiupu 9)

**Vaega A - Tulafono Autu**

<b>Fuaiupu o le Tulafono Autu</b>	<b>Aveese/Teuteu</b>	<b>Suia/Faaofi</b>
Igoa Umi (parakalafa (d))	I le tuanai ai o upu “Minisita e Umia Sea”	Ia faaofi e faapea: “ma le Matagaluega o Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
5(1)	Aveese upu “i se taimi ma i sea faiga o le faamauina e pei ona fuafuaina e le Minisita o Tupe”	
5(3)	Mo upu “Minisita e umia sea i luga o le fautuaga a le Failautusi o Tupe”	Ia suia i le “Minisita e fitoitonu i ai i luga o le fautuaga a le Ofisa Sili o Pulega”
6(5)	Aveese upu “faalapotopotoga a le Malo i lalo o Matagaluega e vaaia e le Minisita”	Ia suia i le “faalapotopotoga uma a le Malo”
7(5) ma le (6)	Aveese upu “Minisita o Tupe”	Ia suia i le “Minisita e Umia Sea”
10	Aveese upu “Minisita o Tupe”	Ia suia i le “Minisita e Umia Sea”
22(1)	Aveese upu “Failautusi o Tupe”	Ia suia i le “Ofisa Sili o Pulega”
22(5)	Ua soloia le faafuaiupu (5)	
23	Mo le faaulutala o le fuaiupu	Ia suia i le “Lipoti, Faamatalaga Tau Tupe ma Gaoioiga Tau Tupe”
24(1), (2), (5) ma le (8)(c)	Aveese upu “Failautusi o Tupe”	Ia suia i le “Ofisa Sili o Pulega”
26(1)(a) ma le (3) ma le (4) ma le faaulutala o le fuaiupu	Aveese upu “Failautusi o Tupe”	Ia suia i le “Ofisa Sili o Pulega”

26(1)	Aveese upu “Minisita o Tupe”	Ia suia i le “Minisita e Umia Sea”
27(2)	Aveese upu “ni fua faatatau e lē sili atu na i lo o totogi ua faatulaga atu e le Minisita o Tupe”	Ia suia i le “ua faatonuina e tulafono faatonutonu”
28(1) ma le faaulutala o le fuaiupu	I le tuanai ai o upu “Failautusi o Tupe”  I le tuanai ai o upu “e tatau”	Ia faaofi e faapea “ma le Ofisa Sili o Pulega”  Ia faaofi e faapea “pe afai e talafeagai ai”
30	I le tuanai ai o upu “Failautusi o Tupe”	Ia faaofi e faapea “Ofisa Sili o Pulega”
31(1) ma le faaulutala o le fuaiupu	I le tuanai ai o upu “Pule ma Suetusi Aoao”	Ia faaofi e faapea “o le Ofisa Sili o Pulega”
31(2)	I le tuanai ai o upu “Pule ma Suetusi Aoao”	Ia faaofi e faapea “o le Ofisa Sili o Pulega”
<b>Faamatalaga 1</b>		
Faamatalaga 1 Vaega A	I le tuanai ai o le “5. Faalapotopotoga o Malosiaga Faa-Eletise”  I le tuanai ai o le “12. Ofisa o le Tausi Mavaega”  Toe faanumera e tusa ai ma le faasologa i le tuanai ai o le faaofiina o tulaga ua taua i luga.	Ia faaofi e faapea “6. Pulega Tau Faafoga o Taaloga Eeseese Tau Tupe”  Ia faaofi e faapea “Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa”
<b>Faamatalaga 2</b>		
2.3	Aveese upu “Minisita o Tupe”	Ia suia i “Minisita e Umia Sea”
<b>Faamatalaga 3</b>		
3.1.1(h)	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
3.2.2	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”

12 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

3.4.3	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
<b>Faamatalaga 6</b>		
6	I le tuanai ai o upu “E tatau ona”	Ia faaofi e faapea “saunia ma”
6.1	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
6.2	Aveese upu “Lipoti faaletausaga ma faamatalaga o tupe ua uma ona sueina e suetusi i le Ofisa o Tupe ia silia le 4 masina pe a maea le tausaga faaletupe a le Faalapotopotoga mo Fefaatauaiga a le Malo”	Ia suia e faapea:  “O se lipoti faaletausaga e uiga i galuega a le Faalapotopotoga a le Malo ma le faatinoga o galuega e faatatau i le tala o le tupe mo lena tausaga faaletupe faatasi ai ma faamatalaga tau tupe ua maea ona sueina faasuetusi i Minisita o Umia Sea ma le Matagaluega i totonu o le fa (4) masina i le tuanai ai o le faaiuga o le tausaga faaletupe a le Faalapotopotoga a le Malo.”
6.2	I le tuanai ai o le 6.2	Ia faaofi e faapea:  “6.2A Afai e manaomia e le Failautusi o Tupe mai le Ofisa Sili o Pulega po o se Faalapotopotoga a le Malo, so o se faamatalaga e faasino i so o se pepa aloaia ua tuuina atu i lalo o le fuaiupu 6.2, e tatau i le Ofisa Sili o Pulega po o lea Faalapotopotoga a le Malo ona tausisia”.
6.3	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
6.4	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
6.5	Aveese upu “Matagaluega o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”

6.6	Aveese upu “Ofisa o Tupe”	Ia suia i le “Matagaluega”
6.7.1	I le tuanai ai o le upu “Palemene”	Ia faaofi i ai “i se taimi vave lava pe afai o tauaofia le Palemene ma afai e leai, i le amataga o le isi tauaofiaga e sosoo ai.”
6.7.2	Aveese:  “Afai o le lipoti faaletausaga ma faamatalaga tau tupe ua maea ona sueina faasuetusi e pei ona manaomia i le faafuuiupu 6.7.1 e faataatia i luma o le Palemene e lei faataatiaina i luma o le Palemene i totonu o le 5 vaiaso talu ona mauaina e le Minisita e fitoitonu i ai, e tatau loa i lea Minisita ona faia se fuafuaga ina ia faasalalau faalauaitele ai ia faamatalaga ia le silia le 5 vaiaso ina ua tuanai lena aso.”	Ia faaofi e faapea:  “O le taimi lava e faataatia ai i luma o le Palemene le lipoti faaletausaga ma faamatalaga tau tupe ua maea ona sueina faasuetusi e pei ona manaomia i lalo o le fuaiupu 6.7.1, ua tatau loa i le Minisita e fitoitonu i ai ona lomina faasalalau ia lava lipoti ma faamatalaga tau tupe.”
6.7.2	I le tuanai ai o le meataitasi 6.7.2	Ia faaofi e faapea:  “6.7.3 Afai ua toe faia se lipoti faaletausaga a se faalapotopotoga a le Malo mo le lomina faasalalau po o mo nisi faamoemoega, e tatau ona aofia ai ma faamatalaga tau tupe ma le lipoti a le Pule ma Suetusi Aoao i totonu o lea galuega ua toe faia. 6.7.4 E mafai e le Matagaluega ona faia se faatulagaga e ao ona faaogaina e le faalapotopotoga a le Malo mo faamatalaga tau tupe faale-kuata ma faaletausaga.”

14 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

**Vaega B - O Isi Tulafono**

<b>Tulafono</b>	<b>Fuaiupu</b>	<b>Aveese/Teuteu</b>	<b>Suia/Faaoifi</b>
<i>Tulafono o Tau'i mo Faalavelave Faafuasei 1989</i>	8 ma le 71  50(3)	I le tuanai ai o le upu "Minisita"  Aveese upu "Minisita e fitoitonu i ai"	Ia faaofi e faapea "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"  Ia suia i upu "Minisita mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"
<i>Tulafono o le Pulega o Malae Vaalele 2012</i>	6(3), 30(1) ma le (2), 33(2) ma le (3), 45(3) ma le (4)  47(1) ma le (2)  47(2)(f)	I le tuanai ai o le upu "Minisita"  Aveese upu "O Tupe"  I le tuanai ai o le upu "Minisita"	Ia faaofi e faapea "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"  Ia suia i upu "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"  Ia faaofi e faapea "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"
<i>Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010</i>	7, 26(3) ma le (4), 28(1), 29(2)(h)  29(2) ma le (5)	I le tuanai ai o le upu "Minisita"  Aveese upu "o Tupe"	Ia faaofi e faapea "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"  Ia suia i upu "mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo"

2015, Nu. 2      *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga*      15  
*a le Malo (Faatinoga o Galuega*  
*ma le Mafai ona Tali Atu)*

	29(1)	Aveese le upu “Tupe”	Ia suia i upu “Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise 1980</i>	18	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	25(1)(a)	Aveese upu “o Galuega, Felauaiga ma Atinae Tetele”	Ia suia i upu “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	25(4)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea: “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Faalapotopotoga o Mea Tau Fale 2010</i>	7, 22(2), 40(3) ma le (4)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o Pulega o Felauaiga i le Laueleele 2007</i>	5(1)(b), (c) ma le (2), 6, 7(1), (2), (3) ma le (5), 24(2), 25(1) ma le (2)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	20(2)	Aveese upu “o Tupe”	Ia suia i upu “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	23(1)	Aveese le upu “Minisita”	Ia suia i upu “Minisita e Umia Sea (e pei ona faamatalaina i le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le mafai ona tali atu 2001)”

16 *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)* 2015, Nu. 2

<i>Tulafono o Auaunaga Faa-Soifua Maloloina a le Atunuu 2014</i>	17(4) ma le (5)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Iunivesite Aoao o Samoa 2006</i>	33(5)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao a Samoa 2005</i>	9(3), (3)(b) ma le (8)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Faaputuga-Tupe mo le Lumanai Manuia o Tagata 1972</i>	18 Ulutala o le Fuaiupu	Aveese le upu “Minisita”	Ia suia e faapea “Minisita e Umia Sea”
<i>Tulafono o le Ofisa Tausi Mavaega a le Malo 1975</i>	20(1)	Aveese upu “mo tupe”	Ia suia e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	20(2)	Aveese upu “o Tupe”	Ia suia e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
	23 ma le ulutala o le fuaiupu	Aveese uma faasinomaga i upu “o Tupe”	Ia suia e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Pulega o Faailoga ma Tusi Pasi Taualoa a Samoa 2010</i>	28(3) ma le (7)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Faalapotopotoga o Suesuega Faasaienisi a Samoa 2008</i>	2 mo le faamatalaina o le upu “Minisita”	Aveese upu “o le Minisita e fitoitonu mo le puleaina o lenei Tulafono”	Ia suia e faapea “o le Minisita mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”



2015, Nu. 2     *Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga*     17  
*a le Malo (Faatinoga o Galuega*  
*ma le Mafai ona Tali Atu)*

	17(3)(b)	Aveese upu “o Tupe”	Ia suia e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o le Pulega o le Suavai a Samoa 2003</i>	19(2) ma le (4) ma le 20(4) ma le (5)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”
<i>Tulafono o Faaunegatupe a le Faaputugatupe Teu Faafaigaluega o Mavaega Tausi a Samoa 2013</i>	3(2) ma le (4)	I le tuanai ai o le upu “Minisita”	Ia faaofi e faapea “mo Galuega Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo”

---

**O le Tulafono o Teuteuga o le Tulafono o Faalapotopotoga  
a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali Atu)  
2015 o lo o faafoeina e le Matagaluega o Galuega  
Tau Alamanuia ma Atinae a le Malo.**

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoaofaitulafono,  
i le pule a le Fono Aoaofaitulafono.**